



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Estavayer				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
21	C	PAPAUX Romain	205050	00:11	91	96	1					03:55	21	2	05:41	C1
91	A	QUARTENOUD Alain	207284	03:20	71	21	2					39:33	23	2	41:33	B1
42	G	MARION Bastien	204353	06:18	66	13	3					40:48	71	2	42:48	A
	G			11:17	13	55	4					42:58	55	2	44:58	A
96		CHATTON Guillaume	204128	16:15	55	13	5					45:40	55	2	47:40	I
71		HUBER Noam	206007	19:12	23	19	6									
77		HUBER Michaël	207372	21:24	13	77	7									
23		GIACOMOTTI Nicolas	204109	21:37	66	23	8									
55		FASEL Dominique	208282	24:06	58	19	9									
66		CHUARD Dylan	202117	27:01	23	66	10									
13		MONNEY Florian	204058	28:38	23	91	11									
58		BUTTY Lucas	217191	30:30	66	13	12									
19		CATANO Daniel	214157	33:59	55	21	13									
				37:48	21	66	14									
				39:12	21		15									
				50:04	23		16									
				52:26	21	13	17									
				55:24	66	23	18									
				58:19	23	21	19									
COACH				Signature	210146	TOTAL		20				TOTAL		10 min		
COACH				Signature		TOTAL		20				TOTAL		10 min		
2 Bienne Skater 90 II				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
63	C	ISILDAK Mikail	211300	05:41	76		1					06:00	24	2	06:18	A
24	A	LÜTHI Marco	206260	26:45	66	92	2					08:14	76	2	10:14	H
31	G	MARMY Hervé	94104	32:36	23	29	3					15:21	76	2	16:15	S2
1	G	ROTEN Michaël	204145	50:34	66	33	4					29:56	92	2	30:30	B1
23		REBETEZ Gaëtan	210386									35:42	12	2	37:42	H
92		HAAS Corentin	207274									56:50	63	2	58:19	E
29		PETEUT Joël	212290									57:59	76	2	59:18	C1
66		BESSIRE Florian	205198													
76		FLÜCKIGER Julien	208269													
12		SCHAFFTER Numa	207266													
33		LÜTHI Jonas	202738													
2		KOHLER Jonas	216123													
COACH				Signature	201556	TOTAL		4				TOTAL		14 min		
COACH				Signature		TOTAL		4				TOTAL		14 min		

CLUB 1	Estavayer	2L
CLUB 2	Bienne Skater 90 II	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Estavayer-le-Lac	Date / Datum Date / Data	23.09.2018
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	16:10
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POD02		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	<input checked="" type="checkbox"/>	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	<input checked="" type="checkbox"/>	Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	62

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	210258	CHATTON Béatrice	
Official scorer Marqueur	208171	PAPAUX Jacky	
Referee 1 Arbitre 1	207029	ROCHAT Laurent	
Referee 2 Arbitre 2	9061	THUNER Jonathan	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1	20	4	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	9	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Estavayer		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		
Penalty / Rigori	0	0			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.					